

ÚR BÝRÁÐNUM

(Framhald frá 1. síðu)

orgul, mæltu bæði skólanevndin og kassanevndin til, at býráðið jättar peningin. Samtykt.

h) Havnar Telfringarfeig um studding. Felagið fer at hava stórar kappingar við útlenskum spælurum frá Argentina, Italiu, Sweitz, Spaniu, Týsklandi, Onglandi og móguliga Danmark og Ísland. Víst varð á, at hetta felag ongar móguleikar hevur at vinna sær pening, einasta er limagjaldið og so atgongupeningurin til hesa kapping. Játtað at late kr. 5.000.

i) Eræv frá ríkisumboðsmanninum viðv. læknahúsum til 4. kommuulæknan.

Kommunan hevur keypt húsin hjá Johannes Nicolajsen fyri kr. 180.000 og skal harafttr byggja bilskúr og hegna ókið inn, og nú sendur læknafelagið ríkisumboðsmanninum bræv, har teir siga, at húsin mega haldast at vera óegnad til læknahús, soleiðis sum tey nú eru. Orsokin er, at læknin má hava eina skrivstovu heima, og kann hon ikki fáast í húsum, ið eru 180 m² í 2 hæddum, ongin kjallari, i neðra enn 2 stovur, durur, gangur, w.c. kokkur, fyrrúm og hjallur, i erva 5 verilsir, baðirúm og w.c.

Ríkisumboðið ynskir at vita, um kommunan útvegar onnur hús sum felagið góðtekur ella letur endurgjald fyri húsaleigu.

Orðadráttur stóðst sjálvsagt av hesum máli, og allir vóru teir bilsir yvir avgerð læknafelagsins, ja, teir kundu ikki fáa hana, og býráðsformaðurin helt at tað bar ikki til bara at krevja og onki annað.

Tilmælið frá kassanevndini var, at tað mátti bera til at at fáa skrivstovu í húsum um tað var neyðugt. Nevndartilmælið einmælt samtykt.

SKÓLANEVNDIN

a) Umsókn frá Lions Club, Tórshavn um loyvi til asfaltveitslu í kommunuskúlagarðinum hin 24. juni, til frama fyri barnahjálpargrunnin. Játtað við teirri broyting, at dagurin verður settur til 1. juli, tá er próvtøkan liðug í skúlanum.

b) Mál viðv. uppsetan av føstum podium (palli) í kommunuskúlaaulini. Hann skal vera 36 cm høgur, ein partur fastur, meðan hin er leys elementir, sum kunnu koyrast

inn undir, tá pallurin ikki verður brúktur. Tilmælið er sett til kr. 4.200 — og arbeiðslønin kr. 3.500. Játtað.

c) Bræv frá Lamhauge & Waagstein viðv. gerð av w.c. og viðkan av sykkluskúr við kommunuskúlan. Perter i Gong fekk arbeiðið við skúrinum fyri kr. 13.770, meðan fa. Wenzel Petersen installerar w.c. og vask fyri kr. 3.200 (w.c. er við ovuru fimleikarhøllina). Harafttr kemur so arbeið við innrættan av rúminum, sett til kr. 3.000.-

d) Mál viðv. útvegan av ókeypis skúlabókum. Samtykt at lata 1., 2., 3. og 4. flokkarnar fáa. Fer at kosta millum kr. 40.000 til kr. 42.000, skúlastjórin verður biðin at innheinta tilboð frá teimum ymsu bókahandlunum.

TEKNISKA NEVND

a) Bræv frá Hans Edmund Joensen viðv. góðkennan av veg-, kloakk- og vatnprojekti yvir mair. nr. 725. Góðkent við teimum viðmerkingum, sum verkfrøðingskrivstovan hevur gjørt.

HAVNANEVNDIN

a) Umsókn frá pf. Esso um leigu av óki á Viðarnesi. Samtykt at leiga teimum 700 m² fyri kr. 3 pr. m² við somu treytum sum Shell. Upplyst varð, at Shell hevur ikki undirskrivað sáttmálan enn.

GÖTUNAVNANEVNDIN

Hesi gøtunøvn vórðu samtykt.

Hvarvið: vegurin niðan frá Grøn landsvegnum, beint vestan fyri Mikkjal í Grønlandi.

Triggjar gøtur ganga frá Svalbardsvegnum vestureftir í nýggja býlingin

Hin ovasta: **Fagralið.**

Hin mittasta: **Brattalið**

Hin niðasta: **Gronalið.**

Gøtur úr Heysvegi eystureftir, roknaðar frá Velbastaðvegnum:

Undir Heygunum,

i Brekkuni

Á Heygunum.

Vegur gjøgnum Skansatøðna, undir Grafia:

Jekaragøta

Umsókn frá Tórshavnar kirkjuråd um studning. Hesin studningur var longu játtaður á figgjarætlanini.

Fundur fyri læstum hurðum.



Vit byggja eisini á tað unga ættarliðið

Brotyingin í búskapinum hevur fært við sær, at eisini einstaklingurin hevur fingið meira brúk fyri einum banka.

Ein konto í

okkara banka

hevur tann fyrirum, at tá kenna tygum bankan og bankin tygum.

Vit leggja eina og hvørja finansiering til rættis.

SJÓVINNUBANKIN



P/F Skipafelagið Føroyar

LEITH	LOUIS S	FØROYAR
7. april		10. april

KØBENHAVN	TJALDUR	TØRSHAVN
8. april		10. april

ALBORG	FALKUR	FØROYAR
10. april		15. april

KØBENHAVN	ARIZONA	TØRSHAVN
13. april		16. april

HALMSTAD	LOUIS S	FØROYAR
21. april		27. april

KØBENHAVN	TJALDUR	TØRSHAVN
21. april		23. april

KØBENHAVN	ARIZONA	TØRSHAVN
27. april		30. april

ALBORG	FALKUR	FØROYAR
28. april		3. mei



Partafelagið

Sjóvinnubankin

TØRSHAVN

MÁNAÐARJAVNI

ultimo mars 1967

DEBET kr. oyr.

Kassapeningur	1.867.334,01
Bankar og sparikassar innanlanda:	
Innskot	684.297,80
Útlenskir bankar	752.875,70
Útlenskur peningur	59.588,25
Virðisprógv innan-	
landa	19.386.010,28
Egin partabrov (nom	
kr. 675,-)	675,00
Væðskuldabrov	38.000,00
Vekslar innanlanda	4.325.881,65
Útlán	22.253.807,47
Kassa-kreditur	18.644.749,39
Konto-kurant-konto:	
Innanlanda	
rokning	13.580.191,99
Úttanlanda	
rokning	0,00
Ymiskir skuldarar	791.336,95
(Egin partabrov mill-	
um trygdir undir	
teim 5 seinastu töl-	
unum eru nom. kr.	
10.000,-	
Ábyrgdir	1.648.101,00
Fastar ognir	1.025.246,14
Búnyttur og boksrúm	223.353,45
Kostnaður	283.093,75
	85.564.542,83

KREDIT kr. oyr.

Partapeningur	3.413.000,00
Lógasettur tiltaks-	
grunnur	1.060.000,00
Ábyrgdarpeningur	2.500.000,00
Annar tiltaks-	
peningur:	
Grunnur til uppskriv-	
ing av parta-	
brovum	125.000,00
Flutt frá árin-	
um fyri	31.894,80
	156.894,80

Folio-konto	10.933.609,27
Konto-kurant-konto:	
Innanlanda rokn-	
ning	2.746.129,47
Úttanlanda	
rokning	4.588,98
	2.750.718,45

Innskot á bankabók	
við styttri uppsøgn	
enn 1 mánað	22.224.536,57
Innskot við uppsøgn	
1 mánað ella meir	27.248.731,51
Bankar og spari-	
kassar innanlanda:	
Innskot	3.968.566,18
Kredittir	
og lán	3.223.048,04
	7.191.614,22

Útlenskir bankar	166.437,87
Rediskonteraðir	
vekslar:	
Innan-	
landa	1.711.227,77
Úttanlanda	0,00
	1.711.227,77

Ábyrgdir	1.648.101,00
Ymiskir ognarar	964.427,61
Rentur og provisjón	
v. m.	3.535.957,76
Vinningsbýti	23.376,00
Aðrar inntøkur	35.910,00
	85.564.542,83

Skála skipasmiðja & handilsvirki

SKÁLA

Telefon Runavík 7260

Stálskipasmíð

Sleipistöð
Skipasmiðja
Mekaniskur verkstaður
Elektriskar installatióinir
Skipsútgerð
Fiskaútflutningur
Sildaútflutningur
Frystivirki
Matvørubúð
Klædnabúð
Kol

Nýmótans fiskavirki við kuldagoymslum